

## Transkription von Urkunde KOL 1392a

Ort, Datierung: Kolberg, 1392-12-05

Signatur: Stadtarchiv Hansestadt Lübeck, Legitimationes

Inhalt: Rat der Stadt Kolberg: Bittschrift

Den erewerdyghen vor(e)schychtyghen loueliken ma(n)nen he(re)n borghermeyste(re)n vnd(e) ratma(n)ne(n) der / Stad tũ lubeke vnzen leuen vrunden wȳ ratma(n)ne der stad tũ Colberg vnzen vru(n)tliken grod / myt vlytlykeme deneste . Heren Ereuerdyghe leuen vrundes . alz juwe erebarheyt vns heft / tũ ghe screue(n) . wo dat gȳ vnd(e) de menen Stede de in der henze sȳn hebben ene(n) ende myt den / vlamy(n)ghe . alzo dat deme kopma(n)ne eyndel syn schade wedder lecht wert alz wȳ vornome(n) hebbe(n) / des ys juwer erbarheit wol wytlik . dat wȳ eer vnze breue an jw ghe screuen hebb(e)n vmme . / vnzer bergher schaden den en de vlamy(n)ghe ghe dan hebben . alz detmer horn de vnzes rades / borghermest(er) was deme god gnedych sȳ . Tyderyk ryken . Hartwych dobelsten vnze kumpan des / rades Tydeke blok . vnd(e) hannes muddelmeye vnzen medeborg(ere)n . den ere schep vnd(e) ere gud ghe/nomen wart . dar se an schaden v(m)me ghe komen syn alz gũd alz ccc nobelen . alz ze vns berich/tet hebb(e)n vnd(e) wȳ ok anders nychte(n) weren . men dat de schade sȳ ghe screuen mank anderen / schaden den de kopman ghe nomen heft . vnd(e) bydden jw heren leuen erewerdyghen vrundes dar / gȳ dun dorch vnzes denstes wyllen vnd(e) helpen dar tũ alz gȳ beste kone(n) dar de vorben(omede) schade / Her jacob holke juwme kumpane des rades antword(et) werde van vns vorben(omede) medeborghe(re) / wegh(e)n de in desseme breue vorghescreue(n) sȳn vnd(e) wes em ghe antwerd(et) wert . dar hebben / se ene vor vns ghe koren vnd(e) ghe maket tũ eneme wulkomene houetma(n)ne dar ghelt / vptũbore(n)de lyke stede yft se suluen dar tũ antwerde weren . vnd(e) wes he alzo van erer / weghe vpboot vnd(e) entfenk dar scholen ze vnd(e) wyllen juw erebarheit nycht meer / v(m)me manen . Des moghe gȳ zeker tũ vns zeen vnd(e) bewyset juw hir ane alz wȳ kone(n) vn(de) / moghen . ghe screue(n) na der bort godes m ccc xcij iare an sunte nicola(us) aue(n)de / des hylghen bysschoppes vnder vnzer stad secrete ghe drucket an dessen bref Tho / eyner tuchnysses desser vorbonumeden stücke /